



## FOOD RETAIL

### VITRINAS

- Versões para PASTELARIA, CAFETARIA, PADARIA, PIZZA, GELADOS, CHOCOLATES, CHARCUTARIA e TAKE-AWAY refrigerado e aquecido
- Vidro frontal com sistema hidráulico para abertura
- Iluminação LED
- Interior em aço inox
- Expositor livre-serviço para Pão

#### OPCIONAIS:

- Tabuleiro de exposição lacado ou em Corian®
- Vidro frontal pirolítico
- Outras cores para acabamento interior e exterior

### SEMIVERTICAIS

- Versões para CHARCUTARIA, BEBIDAS, REFEIÇÕES e SUSHI pré-embalado
- Iluminação LED prateleiras
- Prateleiras em vidro
- Cortina noturna com enrolamento controlado

#### OPCIONAIS:

- Tabuleiro de exposição lacado ou em Corian®
- Outras cores para acabamento interior e exterior

### DISPLAY COUNTERS

- Models for PÂTISSERIE, CAFETERIA, BAKERY, PIZZA, ICE-CREAMS, CHOCOLATES, DELICATESSEN and TAKE-AWAY chilled and heated
- Hinges forward flat frontal glass
- LED lighting
- Internal finish as Stainless Steel
- Grab-n-Go Bread counter version

#### OPTIONAL EXTRAS

- Painted or Corian® deck
- Pyrolytic frontal glass
- Optional factory fit colours for interior and exterior

### SEMI-VERTICALS

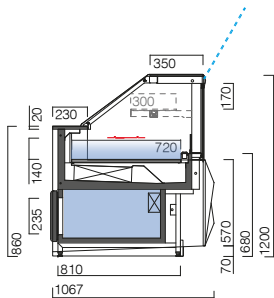
- Models for DELICATESSEN, BEVERAGES, pre-packed SUSHI and MEALS
- Undershelf LED lighting
- Glass shelves
- Slow roll night blind

#### OPTIONAL EXTRAS

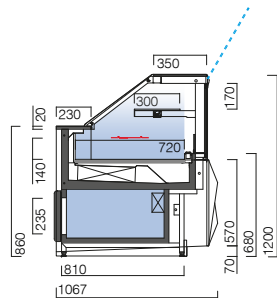
- Painted or Corian® deck
- Optional factory fit colours for interior and exterior

# DAISY

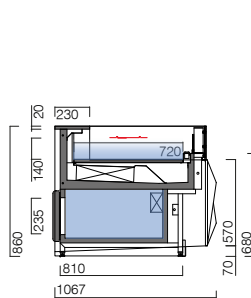
versões & dados técnicos range & technical data  
versions & donnés techniques | versiones & datos técnicos



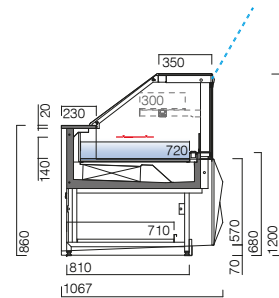
**VDSVT - VD 3M1 / 3M2**  
ventilada total  
ventilated total  
ventilée total  
ventilada total



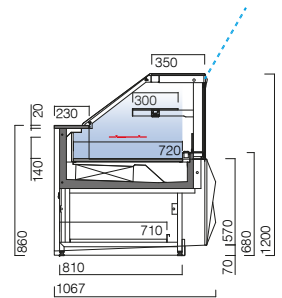
**VDSVT+P VD 3M2**  
ventilada total+prateleiras  
ventilated total+glass shelves  
ventilée total+étagères  
ventilada total+estantes



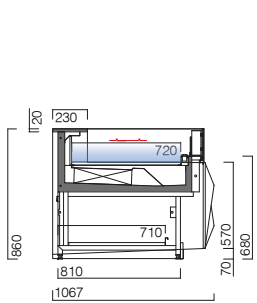
**VDSVT - VSF 3M2**  
ventilada total self  
ventilated total self  
ventilée total self  
ventilada total self



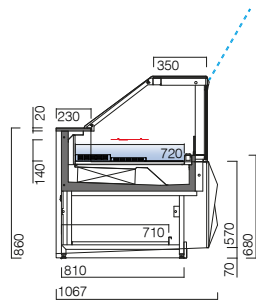
**VDSVS - VD 3M2**  
ventilada superior  
ventilated w/o storage  
ventilée supérieure  
superior ventilada



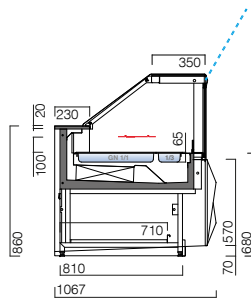
**VDSVS+P - VD 3M2**  
ventilada superior+prateleiras  
vent.+shelves, w/o storage  
vent. supérieur+étagères  
ventilada superior+estantes



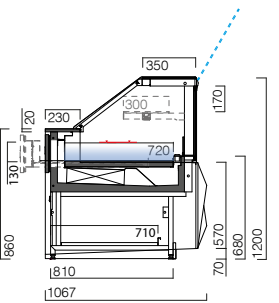
**VDSVS - VSF 3M2**  
ventilada superior self  
vent. self, w/o storage  
ventilée supérieure self  
superior ventilada self



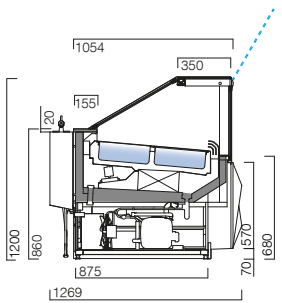
**VDSCH - VD 3S**  
chocolates  
chocolates  
chocolats  
chocolates



**VDSSLS - VD 3M2**  
saladas  
saladas  
salades  
saladette



**VDSVSG - VD 3M2**  
vent. sup. com gavetão  
vent. with drawers w/o storage  
vent.sup. avec tiroirs  
sup. vent. con cajones

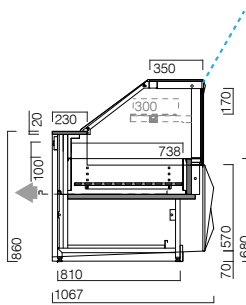


**VDSGL 3L1**  
gelados  
ice-cream  
crème glacée  
helado

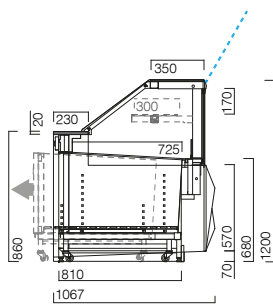
Dados técnicos Technical data   Donnés techniques Datos técnicos	VDSVT/VS 3M1-3M2 / VDSVT/VS+P 3M2 / VDSVT/VS - VSF 3M2							CEXtR 3M2		CIntR 3M2					
Comprimento sem laterais Length without ends   Longueur sans joues Ancho sin laterales	mm	937	1250	1562	1875	2500	3125	3750	45° SGP	90°	45°	90°			
TDA - Superfície de exposição VD Display area   Surface d'exposition Superficie exposición	m <sup>2</sup>	0,46	0,61	0,77	0,92	1,23	1,23	1,84	0,25	0,50	0,35	0,70			
Potência frigorífica(*) Refrigeration power   Puissance frigorifique Potencia frigorífica	W	855	1038	1285	1497	1497	2570	2994	471	855	855	1038			
Potência nominal máxima 230V~/50Hz Rated power   Puissance nominale Potencia nominal	W	870	1042	1257	1439	1732	2904	2712	70	932	982	1170			
Temp. de func. (T.Amb.= 25°C H.R.= 60%) Working temp.   Temp. de fonctionnement Temp. de funcionamiento	°C	0/4	0/4	0/4	0/4	0/4	0/4	0/4	2/5	2/5	2/5	2/5			
		2/5	2/5	2/5	2/5	2/5	2/5	2/5							
Dados técnicos Technical data   Donnés techniques Datos técnicos	VDSCH 3S				VDSSLS 3M2		VDSVSG 3M1				VDSGL 3L1				
Comprimento sem laterais Length without ends   Longueur sans joues Ancho sin laterales	mm	937	1250	1562	1875	1250	1875	937	1250	1875	2500	937	1250	1562	1875
TDA - Superfície de exposição VD Display area   Surface d'exposition Superficie exposición	m <sup>2</sup>	0,46	0,61	0,77	0,92	3xGN1/1 3xGN1/3 4xGN1/6	5xGN1/1 5xGN1/3 4xGN1/6	0,46	0,61	0,92	1,23	0,56	0,75	0,93	1,12
Potência frigorífica(*) Refrigeration power   Puissance frigorifique Potencia frigorífica	W	855	1038	1285	1497	1038	1497	855	1038	1497	1497	1230	1230	1410	1410
Potência nominal máxima 230V~/50Hz Rated power   Puissance nominale Potencia nominal	W	1020	1242	1507	1739	1042	1439	870	1042	1439	1732	1428	1469	1682	1705
Temp. de func. (T.Amb.= 25°C H.R.= 60%) Working temp.   Temp. de fonctionnement Temp. de funcionamiento	°C	13/15	13/15	13/15	13/15	3/6	3/6	0/4	0/4	0/4	0/4	-20/-18	-20/-18	-20/-18	-20/-18

(\*) T. Evap. -10°C / T. Cond. +45°C

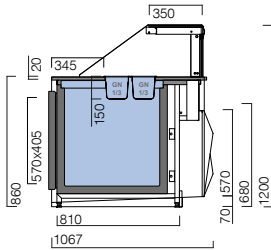




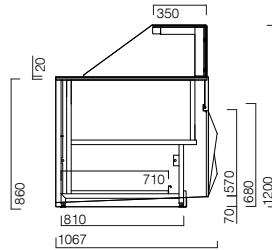
**VDSPD - VD**  
padaria  
bakery  
boulangerie  
panaderia



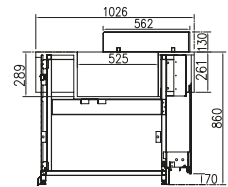
**VDSPDRI - VD**  
padaria roll-in  
bakery roll-in  
boulangerie roll-in  
panaderia roll-in



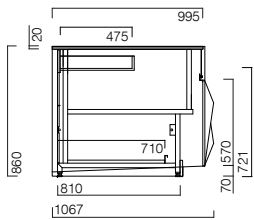
**BDSMZ 3M1**  
pizza  
pizza  
pizza  
pizza



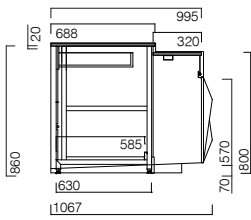
**BDSNT**  
balcão neutro com vidros  
counter neutral with glass  
comptoir neutre avec vitre  
contador neutral con vidrio



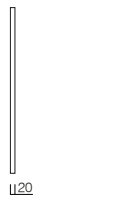
**CXDSPDLS**  
caixa padaria livre-serviço  
self-service bakery case  
casse de boulangerie libre service  
caja de panaderia autoservicio



**CX1NDS**  
caixa saída  
support case  
meuble caisse  
caja de salida



**CXPMRDS**  
caixa PMR  
counter PMR  
caisse PMR  
caja PMR



**20mm**  
lateral terminal  
end panel  
joue laterale  
lateral extremo



**14mm**  
lateral de acoplamento diferentes temp.  
coupling panel different temp.  
joue d'assemblage diferentes temp.  
panel de acoplamiento diferentes temp.

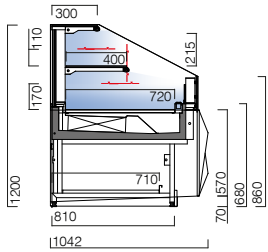


**8mm**  
lateral de acopl. versões diferentes  
coupling panel diferentes versions  
joue d'assemblage versions diferentes  
panel de acopl. diferentes versiones

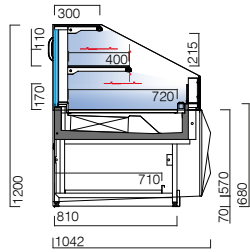
Dados técnicos Technical data   Données techniques Datos técnicos	VDSPD				VDSPDRI				BDSMZ		BDSNT					
	1250	1562	1875	2500	1250	1875	2500	1250	1562	625	937	1250	1562	1875	2500	
Comprimento sem laterais Length without ends   Longueur sans joues Ancho sin laterales	mm	1250	1562	1875	2500	1250	1875	2500	1250	1562	625	937	1250	1562	1875	2500
TDA - Superfície de exposição (**) Display area   Surface d'exposition Superficie exposicion	m <sup>2</sup>	0,90	1,12	1,35	1,80	0,90	1,35	1,80	3,27	3,27	0,45	0,67	0,90	1,13	1,35	1,80
Potência frigorífica (**) Refrigeration power   Puissance frigorifique Potencia frigorifica	W	-	-	-	-	-	-	-	471	471	-	-	-	-	-	-
Potência nominal máxima 230V~/50Hz Rated power   Puissance nominale Potencia nominal	W	46	62	60	92	46	60	92	54	62	15	15	20	28	30	40
Temp. de func. (T.Amb. = 25°C H.R. = 60%) Working temp.   Temp. de fonctionnement Temp. de funcionamiento	°C	-	-	-	-	-	-	-	3/6	3/6	-	-	-	-	-	-
Dados técnicos Technical data   Données techniques Datos técnicos	BDSNT CExtR		CIntR		CXDSPDLS		CExtR		CX1NDS		CExtR		CIntR		CXDSPMR	
	45°	90°	45°	90°	625	937	90°	625	937	45°	90°	45°	90°	1562		
Comprimento sem laterais Length without ends   Longueur sans joues Ancho sin laterales	mm	CER45	CER90	CIR45	CIR90	625	937	CER90	625	937	CER45	CER90	CIR45	CIR90	1562	
TDA - Superfície de exposição (**) Display area   Surface d'exposition Superficie exposicion	m <sup>2</sup>	0,51	1,82	1,17	1,67	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Potência frigorífica (**) Refrigeration power   Puissance frigorifique Potencia frigorifica	W	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Potência nominal máxima 230V~/50Hz Rated power   Puissance nominale Potencia nominal	W	8	24	24	48	15	15	24	15	15	8	24	24	48	28	
Temp. de func. (T.Amb. = 25°C H.R. = 60%) Working temp.   Temp. de fonctionnement Temp. de funcionamiento	°C	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	

(\*) T. Evap. -10°C / T. Cond. +45°C

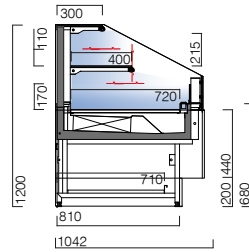
(\*\*) Superfície de Carga para equipamento neutro e aquecido / Loading Area for dry ambient and heated counters / Area de Chargement pour vitri nes sèches et chaudes / Superficie de carga de equipos neutral y se calienta



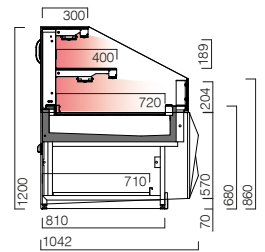
**VMDS - VSF 3M2**  
vitrina mural  
multidesk display  
murale vitrine  
vitrina mural



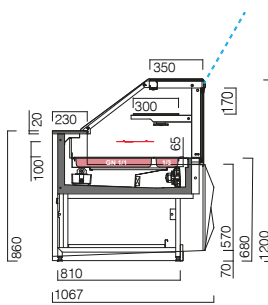
**VMDS - VSF 3M2**  
vitrina mural com portas  
multidesk display with doors  
murale vitrine avec portes  
vitrina mural con puertas



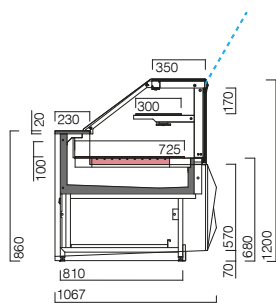
**SMDS - VSF 3M2**  
semimural  
multidesk display  
murale vitrine  
vitrina mural



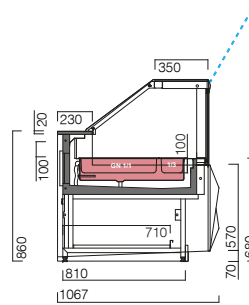
**SMDSAQ - VSF**  
semimural aquecido  
multidesk display heated  
semi murale chauffé  
semi mural calentado



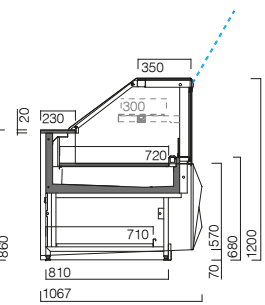
**VDSAQV - VD**  
aquecida ventilada  
ventilated dry heated  
chaude ventilée  
caliente ventilada



**VDSTA - VD**  
tampo aquecido  
dry heated deck  
plateau d'exposition chaud  
tablero caliente



**VDSBM - VD**  
banho-maria  
bain-marie  
baño maria



**VDSNT**  
neutra  
neutral  
neutre  
neutra

Dados técnicos Technical data   Donnés techniques Datos técnicos	VMDS / SMDS 3M2					SMTP 3M2		SMDSAQ		VDSAQV						
	937	1250	1875	2500	3750	1902	937	1250	1250	1875						
Comprimento sem laterais Length without ends   Longueur sans joues Ancho sin laterales	mm	937	1250	1875	2500	3750	1902	937	1250	1250	1875					
TDA - Superfície de exposição (**) Display area   Surface d'exposition Superficie exposicion	m <sup>2</sup>	0,73	0,98	1,47	1,96	1,84	1,47	1,05	1,04	3xGN1/1 3xGN1/3 4xGN1/6	5xGN1/1 5xGN1/3 4xGN1/6					
Potência frigorífica (**) Refrigeration power   Puissance frigorifique Potencia frigorifica	W	855	1038	1497	1497	1497	1497	-	-	-	-					
Potência nominal máxima 230V~/50Hz Rated power   Puissance nominale Potencia nominal	W	870	1042	1439	1732	2994	1439	1828	2592	2460	3359					
Temp. de func. (T.Amb. = 25°C H.R. = 60%) Working temp.   Temp. de fonctionnement Temp. de funcionamiento	°C	2/5	2/5	2/5	2/5	2/5	2/5	60/65	60/65	60/65	60/65					
Dados técnicos Technical data   Donnés techniques Datos técnicos	VDSTA		VDSBM		VDSNT		CExtR		CIntR							
	1250	1875	1250	1875	937	1250	1562	1875	2500	3125	3750	45°	90°	45°	90°	
Comprimento sem laterais Length without ends   Longueur sans joues Ancho sin laterales	mm	1250	1875	1250	1875	937	1250	1562	1875	2500	3125	3750	CER45	CER90	CIR45	CIR90
TDA - Superfície de exposição (**) Display area   Surface d'exposition Superficie exposicion	m <sup>2</sup>	0,90	1,35	3xGN1/1 3xGN1/3 4xGN1/6	5xGN1/1 5xGN1/3 4xGN1/6	0,67	0,90	1,12	1,35	1,80	2,25	2,70	0,39	0,77	0,70	1,40
Potência frigorífica (**) Refrigeration power   Puissance frigorifique Potencia frigorifica	W	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Potência nominal máxima 230V~/50Hz Rated power   Puissance nominale Potencia nominal	W	971	1428	3021	4528	12	20	25	29	40	50	50	8	24	24	48
Temp. de func. (T.Amb. = 25°C H.R. = 60%) Working temp.   Temp. de fonctionnement Temp. de funcionamiento	°C	60/65	60/65	60/65	60/65	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

(\*) T. Evap. -10°C / T. Cond. +45°C

(\*\*) Superfície de Carga para equipamento neutro e aquecido / Loading Area for dry ambient and heated counters / Area de Chargement pour vitrines sèches et chaudes / Superficie de carga de equipos neutral y se calienta











acabamentos finishes  
finitions | acabados



RAL 2011



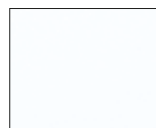
RAL 1001



RAL 7009



RAL 8017



RAL 9003

**JORDAO COOLING SYSTEMS®**

Parque Industrial, Pav. E1  
4805-661 Ponte, Guimarães - Portugal  
tel.: +351.253 470 700 - fax: +351.253 470 750  
e-mail: geral@jordao.com - www.jordao.com



**Obrigado pelo seu interesse nos nossos produtos; certifique-se de que esta informação é atual e válida.** Os dados apresentados nesta brochura poderão sofrer alterações após a sua publicação em setembro 2015. A JORDAO COOLING SYSTEMS ressalva modificações na construção, formato, aspeto e características técnicas dos seus equipamentos, opcionais e acessórios. Possíveis alterações nas cores reproduzidas devem-se à técnica de impressão. As ilustrações contêm elementos opcionais e acessórios. Todos os dados relativos ao equipamento são fornecidos a título meramente indicativo, para obtenção de informação atualizada deve contactar os representantes oficiais da marca JORDAO COOLING SYSTEMS.

**Thank you for your interest in our products. Please make sure this information is up-to-date and valid.** The data presented in this brochure may be changed after its publication in September 2015. JORDAO safeguards construction, shape, appearance and technical characteristics modifications of its equipments, options and accessories. Possible changes in the reproduction of the colours are due to printing technique. The illustrations have optional elements and accessories. All data concerning the equipment is provided as information merely. To obtain up-to-date information you should contact JORDAO COOLING SYSTEMS official representatives.

**Merci bien de votre intérêt par nos produits; assurez-vous que cette information est mise à jour et valide.** Les données présentées dans cette brochure pourront souffrir des altérations après sa publication en septembre 2015. La société JORDAO sous réserve des modifications dans sa construction, forme, apparence et caractéristiques techniques de ses équipements, optionnels et accessoires. Changements possibles dans la reproduction des couleurs dues à la technique d'impression. Les illustrations contiennent des éléments en option et accessoires. Toutes les données concernant l'équipement sont fournies à titre indicatif. Pour obtenir des informations actualisées, veuillez contacter les représentants officiels de la marque JORDAO COOLING SYSTEMS.

**Gracias por su interés en nuestros productos; verifique que esta información está actualizada y es válida.** Los datos presentados en ese catálogo pueden sufrir alteraciones posteriormente a su publicación en Setiembre 2015. JORDAO COOLING SYSTEMS, se reserva modificaciones en construcción, formato, aspecto y características técnicas de sus equipos, opciones y accesorios. Las posibles alteraciones en los colores reproducidos se deben a la técnica de impresión. Las ilustraciones contienen elementos opcionales y accesorios. Todos los datos relativos al equipamiento son meramente orientativos, para obtener información actualizada debe contactar los representantes oficiales de la marca JORDAO COOLING SYSTEMS.



UNIÃO EUROPEIA  
Fundos Europeus  
Estruturais e de Investimento